

## Nouvelle saison des spectacles CABbaret des aînés

Le Centre d'action bénévole de Boucherville (CABB) invite les gens de 65 ans et plus de Boucherville à s'inscrire gratuitement à sa nouvelle saison du CABbaret des aînés. Quatre spectacles sont prévus cet automne, soit les vendredis 16 septembre, 14 octobre, 11 novembre et 9 décembre 2016 à 14 h, au Centre multifonctionnel Francine-Gadbois.

Présentés grâce à la participation financière des Filles d'Isabelle de Boucherville,

les spectacles du CABbaret permettent aux aînés de briser leur isolement, de favoriser les liens avec leurs pairs et de socialiser tout en profitant d'un spectacle de grande qualité.

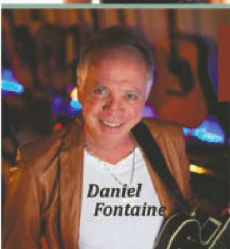
Les participants sont tenus de s'inscrire au plus tard le dimanche précédant le spectacle au 450 655-9081. En plus du spectacle, collations et boissons sont servies sur place. Au besoin, le CABB peut offrir le transport.



16 septembre 2016  
Catherine Delle



14 octobre 2016  
Jean-Luc Leblanc



11 novembre 2016  
Daniel Fontaine



9 décembre 2016  
Richard Beausoleil

**COÛT DE 10 \$**  
ARBRES EN POT  
DE 1,5 M  
DE HAUT OU +  
LIVRAISON À DOMICILE

PROGRAMME DE DISTRIBUTION

# ARBRES

INSCRIPTION JUSQU'AU 18 SEPTEMBRE  
AU [BOUCHERVILLE.CA/DISTRIBUTIONARBRES](http://BOUCHERVILLE.CA/DISTRIBUTIONARBRES)

PREMIER ARRIVÉ - PREMIER SERVI !

RÉSERVÉ AUX RÉSIDENTS DE BOUCHERVILLE.  
LIMITE D'UNE INSCRIPTION PAR ADRESSE.  
PLUSIEURS ESPÈCES D'ARBRES OFFERTES.  
RENSEIGNEMENTS : 450 449-8113

Boucherville



# ici Boucherville



## Mot du maire

### FÉLICITATIONS À SANDRINE MAINVILLE POUR SA MÉDAILLE OLYMPIQUE

Ceux et celles qui ont suivi les Jeux olympiques de Rio 2016 auront eu la joie et le bonheur de voir Sandrine Mainville y décrocher la médaille de bronze lors de la compétition du relais féminin 4 x 100 m libre. Quelle belle victoire pour cette Bouchervilloise et ses coéquipières ! Elles ont ainsi permis au Canada d'obtenir une médaille olympique dans cette discipline pour la première fois en 40 ans.

Bien évidemment, il y a lieu de se réjouir et d'être bien fier de cet accomplissement sportif par une athlète bien de chez nous. Cette performance olympienne contribue à faire rayonner à l'échelle planétaire une tradition d'excellence sportive en natation à Boucherville. Mais il y a plus, cette performance représente une belle source d'inspiration et de motivation pour tous les jeunes sportifs de notre ville. Elle vient également nous encourager dans notre volonté à toujours faire mieux pour soutenir nos jeunes athlètes dans la poursuite de leurs rêves et de leurs ambitions.

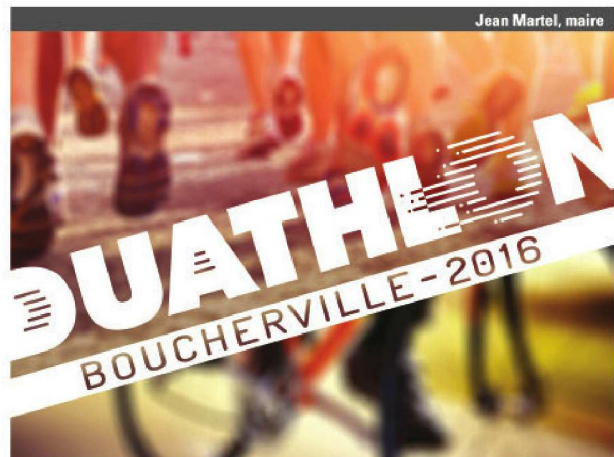
En mon nom personnel et au nom des membres du conseil municipal de la Ville de Boucherville, il me fait plaisir de profiter de la présente tribune pour féliciter Sandrine Mainville pour sa formidable performance olympienne et la source d'inspiration et de motivation qu'elle représente pour tous les jeunes sportifs de Boucherville.

Je tiens également à remercier bien sincèrement madame Mainville qui a accepté d'être la présidente d'honneur de la première édition du Duathlon de Boucherville, qui aura lieu le 2 octobre prochain. Cet événement sportif, dont les profits iront en parts égales aux organismes : la Maison de soins palliatifs Source Bleue et le Centre de répit-dépannage Aux Quatre Poches, se transformera l'an prochain en triathlon, lorsque seront terminés les travaux du nouveau centre sportif. Les détails des parcours proposés et les modalités d'inscription sont disponibles au [boucherville.ca/duathlon](http://boucherville.ca/duathlon).

En terminant, je vous invite à venir me rencontrer en compagnie de membres du conseil municipal lors du prochain Déjeuner du maire qui se tiendra le samedi le 10 septembre à 9 h, au parc De Montarville (jardin collectif, jardins communautaires et jardin patrimonial du 350<sup>e</sup> anniversaire de Boucherville), situé à l'angle des boulevards du Fort-Saint-Louis et De Montarville.

Au plaisir de vous y voir.

Jean Martel, maire



Sous la présidence d'honneur de Sandrine Mainville.